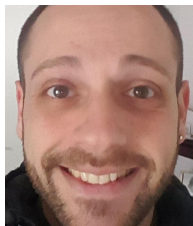


INFORMAZIONI PERSONALI



Frattali Lorenzo

📍 Via della Magliana Nuova 342, 00146 Roma (Italia)

☎ 3927045546

✉ lorenzofrattali.90@gmail.com

ESPERIENZA
PROFESSIONALE

09/03/2015–alla data attuale

Assistente Amministrativo/Segretario dell'Ambasciatore

Ambasciata del Brasile presso la Santa Sede, Roma (Italia)

- Gestione fatturazione fornitori
- Gestione sito ufficiale
- Traduzione e redazione discorsi ufficiali dell'Ambasciatore
- Gestione agenda, viaggi, appuntamenti e spostamenti dei diplomatici
- Gestione ferie e turni degli autisti
- Contatti con altre istituzioni estere e italiane
- Organizzazione eventi ufficiali
- Gestione posta e posta elettronica
- Gestione telefonate
- Lavoro amministrativo generico

14/03/2014–14/09/2014

Ufficiale Consolare/Amministrativo

Ambasciata d'Irlanda in Italia, Roma (Italia)

- Gestione email e telefonate
- Gestione delle fatture e registrazione dei pagamenti ricevuti ed effettuati
- Assistenza a cittadini per: visti, passaporti e nulla osta per matrimoni
- Lavoro amministrativo generico

10/07/2013–21/11/2013

Interprete

Translation.ie, Dublino, Irlanda

- Interpretariato simultaneo presso tribunali, aeroporti e stazioni di polizia, da e verso Italiano, inglese, spagnolo e portoghese.

05/09/2011–20/06/2012

Assistente di Asilo Nido

istituto Sant'Ivo, Roma (Italia)

- Assistenza a bambini stranieri (americani) nell'apprendimento base della lingua italiana.

ISTRUZIONE E FORMAZIONE

05/10/2009–09/09/2012

Laurea in Lingue e Mediazione Linguistico-Culturale

Università Roma3, Roma (Italia)

- Inglese, lingua e traduzione
- Spagnolo, lingua e traduzione

- Portoghese, lingua e traduzione

06/09/2004–14/07/2009

Diploma di Perito Turistico

ISIS Vincenzo Gioberti, Roma (Italia)

- Tecnica Turistica
- Inglese turistico
- Francese turistico
- Diritto turistico
- Storia
- Letteratura italiana
- Storia dell'arte

06/07/2012–20/08/2012

Abilitazione insegnamento lingua italiana a stranieri

International House of London, Londra (Regno Unito)

- Insegnamento della lingua italiana per stranieri

12/11/2017–alla data attuale

Interprete

Istituto Superiore per Interpreti e Traduttori di Pescara, Pescara (Italia)

- Traduzione e interpretariato in vari settori, della lingua inglese e spagnola

COMPETENZE PERSONALI

Lingua madre italiano

Lingue straniere

	COMPRESIONE		PARLATO		PRODUZIONE SCRITTA
	Ascolto	Lettura	Interazione	Produzione orale	
Inglese	C2	C2	C2	C2	C2
Portoghese	C2	C2	C2	C2	C2
Spagnolo	C2	C2	C2	C2	C2
Ebraico	A2	A2	B1	A2	A2
Giapponese	A2	A2	A2	A2	A2
Greco Moderno	B1	B1	A2	A2	B1
Francese	B2	B2	B1	B1	A2

Livelli: A1 e A2: Utente base - B1 e B2: Utente autonomo - C1 e C2: Utente avanzato
 Quadro Comune Europeo di Riferimento delle Lingue

Competenze comunicative

- Ottime competenze comunicative, acquisite durante le mie esperienze lavorative in contesti strutturati.
- Ottime capacità di problem solving e gestione dello stress.
- Ottime capacità di multitasking e di team work.
- Ottime capacità relazionali a tutti i livelli gerarchici
- Ottime capacità di costruire rapporti personali e lavorativi duraturi e basati sulla fiducia reciproca.

Competenze organizzative e gestionali

- Ottime competenze organizzative e di team work, acquisite lavorando in un team presso le due Ambasciate
- Ottime capacità nel gestire grande mole di lavoro autonomamente

Competenze digitali

AUTOVALUTAZIONE				
Elaborazione delle informazioni	Comunicazione	Creazione di Contenuti	Sicurezza	Risoluzione di problemi
Utente avanzato	Utente avanzato	Utente avanzato	Utente avanzato	Utente avanzato

Competenze digitali - Scheda per l'autovalutazione

- Ottime capacità nell'utilizzo di tutti i programmi del pacchetto Office
- Ottima dimestichezza nell'utilizzo di email e di qualunque motore di ricerca.

Patente di guida B